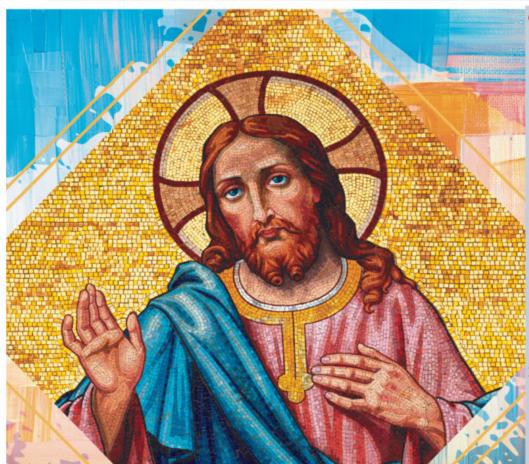


For the Glory of God and Salvation of Souls, Serving the Escondido Community for 135 years!

JULY 2, 2023 | 13TH SUNDAY IN ORDINARY TIME



GOSPEL READING

610

Whoever receives you receives me, and whoever receives me receives the one who sent me. - Mt 10:40 (Read the Bible!)

El que los recibe a ustedes, me recibe a mí; y el que me recibe, recibe a aquel que me envió. - Mt 10:40 (Lee la Biblia!)

GOSPEL REFLECTION

"Whoever receives you receives me, and whoever receives me receives the One who sent me" (Mt. 10:40). With this phrase from the Gospel, Jesus explains everything regarding giving and receiving. Who is happier, the one who gives or the one who receives? The answer may be based on the extent to which we have given and the openness of the heart to receive. If we receive Jesus through those around us, we receive the Father from heaven. Everything we give will not go unrewarded. "And whoever gives only a cup of cold water to one of these little ones to drink because he is a disciple-amen, I say to you, he will surely not lose his reward" (Mt. 10:42). With this teaching, Jesus wants to show us that God's wisdom exceeds human criteria. Whoever receives the word of God immediately puts himself at the service of others. He doesn't keep it to himself. On the contrary, he goes out, shares, manifests and multiplies it in grace and justice. God's salvation is for everyone. The commitment is to continue his evangelizing work in all corners of the world. "True love for Jesus requires true love for parents, for children, but if we first seek family interest, this always leads us down the wrong path." (Pope Francis 6/28/2020). God first.

REFLEXIÓN DEL EVANGELIO

"El que los recibe a ustedes, a mí me recibe, y el que me recibe a mí, recibe a Aquel que me ha enviado" (Mateo 10:40). Con esta frase del Evangelio Jesús lo explica todo con lo referente a dar y recibir. ¿Quién es más feliz, el que da o el que recibe? La respuesta puede ser basada en la medida en que hemos dado y en la apertura del corazón para recibir. Si recibimos a Jesús por medio de los que nos rodean estamos recibiendo al Padre del cielo. Todo lo que demos no se quedará sin recompensa. "Asimismo, el que dé un vaso de agua fresca a uno de estos pequeños, por ser mi discípulo, no quedará sin recompensa" (Mateo 10:42).

Con esta enseñanza, Jesús nos quiere mostrar que la sabiduría de Dios supera los criterios humanos. Quien recibe la palabra de Dios, se pone inmediatamente al servicio de los demás. No la conserva para sí mismo. Por el contrario, sale, la comparte, la manifiesta, la multiplica en gracia y justicia. La salvación de Dios es para todos. El compromiso es continuar su obra evangelizadora en todos los rincones del mundo. "El verdadero amor a Jesús requiere verdadero amor a los padres, a los hijos, pero si primero buscamos el interés familiar, esto siempre nos lleva por el camino equivocado" (Papa Francisco 6/28/2020). Dios primero.

LITURGICAL FOCUS

The Precious Blood

The month of July traditionally honors the Most Precious Blood of Jesus. It is the blood of Christ, the Lamb of God, which cleanses us from sin-therefore the Church developed a devotion to Jesus' physical blood and its mystical power, just as it did for His Sacred Heart from which His blood poured out on the Cross. The Precious Blood of Jesus courses through the Church spiritually, giving eternal life to the Body of Christ through the sacraments. Devotion to the Precious Blood spread widely through the

preaching of Saint Gaspar del Bufalo, who was a 19th-century priest and the founder of the Missionaries of the Precious Blood. This devotion was later approved and recommended by the Holy See. The feast day of the Most Precious Blood of Jesus is July 1st. Properly honoring the Precious Blood requires recognizing sin and repentance to obtain a life of grace and union with God.

TODAY'S READINGS

First Reading: I know that Elisha is a holy man of God. Since he visits us often, let us arrange a little room on the roof and furnish it for him with a bed, table, chair, and lamp, so that when he comes to us he can stay there. (2 Kgs 4:9-10)

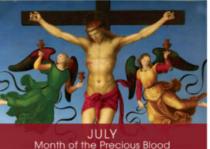
Psalm: For ever I will sing the goodness of the Lord. (Ps 89)

Second Reading: Are you unaware that we who were baptized into Christ Jesus were baptized into his death? We were indeed buried with him through baptism into death, so that, just as Christ was raised from the dead by the glory of the Father, we too might live in newness of life. (Rom 6:3-4)

Gospel: Whoever receives you receives me, and whoever receives me receives the one who sent me. (Mt 10:40)

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD. The English translation of Psalm Responses from Lectionary for Mass © 1969, 1981, 1997, International Commission on English in the Liturgy Corporation. All rights reserved. ©LPi

ENFOQUE LITÚRGICO



La Preciosísima Sangre

El mes de Julio tradicionalmente honra la Preciosísima Sangre de Jesús. Es la sangre de Cristo, el Cordero de Dios, la que nos limpia del pecado; por lo tanto, la Iglesia desarrolló una devoción a la sangre física de Jesús y su poder místico, tal como lo hizo por Su Sagrado Corazón, del cual Su sangre se derramó en la Cruz. La Preciosa Sangre de Jesús fluye a través de la Iglesia espiritualmente, dando vida eterna al Cuerpo de Cristo a través de los sacramentos. La devoción a la

Preciosa Sangre se extendió ampliamente a través de la predicación de San Gaspar del Búfalo, sacerdote del siglo XIX y fundador de los Misioneros de la Preciosísima Sangre. Esta devoción fue posteriormente aprobada y recomendada por la Santa Sede. El día de la fiesta de la Preciosísima Sangre de Jesús es el 1 de julio. Honrar adecuadamente la Preciosa Sangre requiere reconocer el pecado y el arrepentimiento para obtener una vida de gracia y unión con Dios.

LECTURAS DE HOY

Primera lectura: Ella dijo a su marido: «Mira, me he dado cuenta de que ese que pasa siempre por nuestra casa es un santo hombre de Dios. Vamos a construirle una pequeña habitación en la terraza; le pondremos allí una cama, una mesa, una silla y una lámpara, y así, cuando él venga, tendrá donde alojarse». (2 Reyes 4:9-10)

Salmo: Cantaré eternamente el amor del Señor, proclamaré tu fidelidad por todas las generaciones (Salmo 89)

Segunda lectura: ¿No saben ustedes que todos los que fuimos bautizados en Cristo Jesús, nos hemos sumergido en su muerte? Por el bautismo fuimos sepultados con él en la muerte, para que así como Cristo resucitó por la gloria del Padre, también nosotros llevemos una Vida nueva. (Rom 6:3-4)

Evangelio: El que los recibe a ustedes, me recibe a mí; y el que me recibe, recibe a aquel que me envió. (Mt 10:40)

Los textos de la Sagrada Escritura utilizados en esta obra han sido tomados de los Leccionarios I, II y III, propiedad de la Comisión Episcopal de Pastoral Litúrgica de la Conferencia Episcopal Mexicana, copyright © 1987, quinta edición de septiembre de 2004. Todos los derechos reservados.

PARISH OFFICE ADDRESS:

1170 South Broadway Escondido, CA 92025 Phone: (760) 745-1611 Fax: (442) 248-8600

Web: www.stmaryp.org



HOURS/HORARIO:

Office/Oficina: Mon-Fri/Lunes-Viernes 9am-5pm, Closed for lunch/Cerrado durante el almuerzo 12:45pm-2:00pm

Religious Goods Stores/ Tienda de Articulos Religiosos:

Sat/Sáb 5:30pm-8:00pm, Sun/ Dom 10am-3pm.

LITURGY & SACRAMENTS

Rosary: Mon-Fri after 8am and 12 noon Masses & Sat following 8am Mass Divine Mercy Chaplet - Bilingual:

Sunday - Friday 3:00pm; Saturday 3:30pm

Confessions: Tues & Thurs 7:15-7:50am, 5:00-5:50pm, Sat 3:30-4:45pm

LITURGIA Y SACRAMENTOS

Rosario: 5:15pm Lunes-Viernes

Coronilla a la Divina Misericordia-Bilingue: Domingo-Viernes

3:00pm, Sabádo 3:30pm

Confesiones: Martes y Jueves 7:15-7:50am, 5:00-5:50pm, y los Sabádos a las 3:30-4:45pm

SAFE ENVIRONMENT PROGRAM FOR ST. MARY PARISH

For any Sexual Harassment complaints/concerns at St. Mary, please contact the Director of Administration by calling the Parish Office at (760) 745-1611 x100.

For any Sexual Harassment complaints or concerns by employees of St. Mary Parish, the employee must contact their Director personally. The Directors will address the complaints or will escalate them to the Director of Administration, then to the Pastor as needed, and finally to the Diocese.

PROGRAMA DE AMBIENTE SEGURO PARA LA PARROQUIA DE SANTA MARÍA

Para cualquier queja/inquietud de Acoso Sexual en St.Mary, comuníquese con el Director de Administración llamando a la Oficina Parroquial al (760) 745-1611 x100.

Para cualquier queja o inquietud de Acoso Sexual por parte de los empleados de St.Mary Parish, el empleado debe comunicarse personalmente con su Director. Los Directores abordarán las quejas o las elevarán al Director de Administración, luego al Pastor, según sea necesario, y finalmente a la Diócesis.

MASS INTENTIONS & SCRIPTURE READINGS

Fr. Scott Herrera (SH) | Fr. Manuel Guiterrez (MG) | Fr. Clement Cobb (CC) | Visiting Priest (VP) | Dcn. Mitch Rennix (MR) |
Dcn. James Kostick (JK) | Dcn. John Depner (JD) | Dcn. Andrés Sánchez (AS) | Dcn. Amador Durán (AD) | English (E) | Spanish (S) |
Communion Service (CS) Optional Memorial (OM) | Memorial (O) | Feast (F) | Solemnity (S) | Holy Day of Obligation (HD)

Day: Mass Feasts:	Date/ Loc:	Priest/ La Dcn:	ang:	Daily Readings: Mass Times: Mass Intentions		
Monday / Lunes	7/3			Eph 2:19-22/Ps 117:1bc, 2/Jn 20:24-29		
St. Thomas		CC	Ε	8:00am	† Herman Fischer	
		CC	E	12:00pm	Bill Steveson-Conversion	
		SH	S	6:00pm	Conversion de Pecadores	
Tuesday / Martes	7/4			Gn19:15-2	29/Ps 26:2-3, 9-10, 11-12/Mt 8:23-27	
St. Elizabeth of		MG	Е	8:00am	Kelly Depner- Birthday with blessing	
Portugal		SH	E	12:00pm	Conversion of Sinners	
		CC	S	6:00pm	† Francisca Flores Colima	
Wednesday / Mierco	les 7/5			Gn 21:5, 8	3-20a/Ps 34:7-8, 10-11, 12-13/Mt 8:28-34	
Our Lady of Refuge		SH	Е	8:00am	† Ubaldo Vega	
		MG	Е	12:00pm	† Irene Armenta	
		MG	S	6:00pm	† Maria Sanchez Santos	
Thursday / Jueves	7/6			Gn 22:1b-	19/Ps 115:1-2, 3-4, 5-6, 8-9/Mt 9:1-8	
St. Maria Goretti		SH	Ε	8:00am	† Steve Bonica	
		CC	E	12:00pm	Souls in Purgatory	
		MG	S	6:00pm	† Manuel Lopez	
Friday / Viernes Bl. Ralph Miner	7/7			Gn 23:1-4 9:9-13	, 19; 24:1-8, 62-67/Ps 106:1b-2, 3-4a, 4b-5/Mt	
Di. Naiph Willer		CC	Ε	8:00am	† Jorge Francisco Talavera	
		CC	E	12:00pm	Purification and holiness of the Church	
		MG	S	6:00pm	Denise Cazares- Cumpleaños	
Saturday / Sabado St. Grimbald	7/8			Gn 27:1-5,	15-29/Ps 135:1b-2, 3-4, 5-6/Mt 9:14-17	
ot. Omnodia		CC	E	8:00am	Growth in holiness of St. Mary Parish	
		CC	Ε	5:00pm	Vocations to Priesthood and Religious Life	
		MG	S	6:30pm	† Gerardo Reyes- Primer Aniversario	
Sunday / Domingo St. Veronica Guiliani	7/9			Zec 9:9-10 11-13/Mt)/Ps 145:1-2, 8-9, 10-11, 13-14 (see 1)/Rom 8:9, 11:25-30	
13th Sunday of Ordinary Time		SH SH CC/JD MG/AS MG CC MG/AD	E E S S E S	7:30am 9:00am 10:30am 12:00pm 1:30pm 5:00pm 6:30pm	Rene Hernandez- Birthday † Victor & † Epifania Fernandez † Steve Bonica Victor Matias Esteban- Cumpleaños con bendicion Sergio y Margarita Miranda- 25 Anniversario de Matrimonio con bendicion Kevin McCarthy- Special Intention Purificación y santificación de la Iglesia	

PRAY FOR OUR PRIESTS

Sun / Dom	2	Cardinal Robert McElroy	Thu / Jue	6	Rev. George Perez, CJM
Mon / Lun	3	Bishop Ramon Bejarano	Fri / Vie	7	Rev. Richard Perozich
Tue / Mar	4	Bishop-Elect Michael Pham	Sat / Sab	8	Rev. Phien Pham
Wed / Mie	5	Bishop-Elect Felipe Pulido	Sun / Dom	9	Rev. Michael Pham, OSB

PRAY FOR THE SICK

Dorothy Ann Aleshire
Lucia Martinez Diaz
Manuel C. Franco Maria
de Jesus Franco
Maria Consuelo Montes
Jesus Perez
Martha McCarthy
Diana Bumgardner Cook
Reyna Canseco

All St. Mary Parishioners or extended family members of parishioners

"Loving Father grant unto them healing and full recovery from their ailments"

PRAY FOR THE DECEASED

- † Gregorio Gomez
- † Stephanie Valdez
- † Steven Bonica
- † Frances Ehrhart † Arturo Peral
- † Tracy O'Neill
- † Joan Holm

FUNERALS

<u>† Leopoldo Vargas Torres</u> Funeral 7/7 10am

† Arturo Peral Funeral July 14 at 10am

> † Steven Bonica Funeral 7/18 10am

† Jose Pilar Memorial Mass 8/4 10am

"Eternal rest grant unto them O Lord, and let your perpetual light shine upon them"

WEDDING BANNS

7/8 Zaragoza/Garzon 7/15 Pezzini/ Klopchin 7/21 Torres/Cabrera 7/22 Ignacio/Estrada 7/28 Morace/Westwood

RELIGIOUS EDUCATION

REGISTRATION

Registration is now open for the 2023-2024 classes for the sacraments of First Communion, Confirmation, and Faith Formation for Adults. Classes will begin on September 5 and 6

(Space is limited). Contact the Office of Religious Education at (760) 745-1611 Ext. 806 for more information. We are happy to welcome new families to our faith formation program and look forward to having all the children and adolescents in the St. Mary community in September.

SPIRITUAL VOCATIONS VOCATION MINISTRY

"Whoever loses his life for my sake will find it." Find your life by answering God's call in your life. Seek him as you strive for holiness. If you are discerning your vocation, contact the Diocesan Office for Vocations at www.sdcatholic.org/diocese/clergy/vocations.

ALTAR SERVERS THANK YOU!

Dear Altar Servers and Parents,

As you may already know, I am moving to Missouri. My last Sunday is 7/23. Thank you for giving me the opportunity to be part of the Altar Servers Team this past year. It was great working with all of you, and I will miss you all. Mando Gomez, 760-522-7646, will be your communication coordinator starting in July. Thank you for all you do. God bless.

- Tram Nguyen.

Contact one of altar server coordinators as needed: English: Mando Gomez 760-522-7646 Martin Villalobos 760-525-9998 Don Meziere 760-801-0161 Eduardo Reyes 760-713-7090

Spanish: Mando Gomez 760-522-7646 Macrina Rojas 760-480-2840 Ivon Sanchez 760-745-7539

ENCUENTRO JUVENIL ENCUENTRO #9 | **JULIO 7-9 2023 JOVENCITAS DE EDADES 13-17** EL GRUPO DE JOVENES ST. MARY

EDUCACIÓN RELIGIOSA



INSCRIPCIONES

La inscripción ya está abierta para las clases 2023-2024 para los sacramentos de Primera Comunión, Confirmación y Formación en la Fe para Adultos. Las clases comenzarán el 5 y 6

de septiembre (El espacio es limitado). Comuníquese con la Oficina de Educación Religiosa al (760) 745-1611 Ext. 806 para más información. Estamos felices de dar la bienvenida a nuevas familias a nuestro programa de formación en la fe y esperamos tener a todos los niños y adolescentes en la comunidad de Santa María en septiembre.

VOCACIONES ESPIRITUALES

MINISTERIO VOCACIONAL

"El que pierde su vida por mi, la encontrará." Encuentre su vida respondiendo al llamado de Dios en su vida. Buscalo mientras se esfuerza a la santidad. Si está discerniendo su vocación, comuníquese con la Oficina Diocesana de Vocaciones en

www.sdcatholic.org/diocese/clergy/vocations.

SERVIDORES DEL ALTAR GRACIAS!

Queridos Monaguillos y Padres,

Como ya sabrán, me mudaré a Missouri. Mi último

domingo es el 7/23. Gracias por darme la oportunidad de ser parte del Equipo de Monaguillos el año pasado. Fue genial trabajar con todos ustedes, y los extrañaré a todos. Mando Gomez, 760-522-7646, será su Coordinador de comunicación a partir de julio.

Gracias por todo lo que hacen. Dios los bendiga.

- Tram Nguyen.

Comuniquese con uno de los Coordinadores de monaguillos según sea necesario: Inglés: Mando Gomez 760-522-7646 Martin Villalobos 760-525-9998 Don Meziere 760-801-0161 Eduardo Reyes 760-713-7090

Español: Mando Gomez 760-522-7646 Macrina Rojas 760-480-2840 Ivon Sanchez 760-745-7539



PARISH ANNOUNCEMENTS

1st FRIDAY IS JULY 7

The Church grants a Plenary indulgence to those who attend Mass, receive Reconciliation and Holy Communion in honor of The Sacred Heart of Jesus on the First Friday of each month for nine (9) consecutive months.

Thank you to the volunteers who contributed to the success of this event!



This 4th of July, join us in remembering the anniversary of our country's independence and praying all who serve to keep us one nation under God

Jesus told St. Faustina.

ke a Novena for your country."

and our Lady also said to her,

"What I demand from you is prayer, prayer, and once again prayer, for the world and especially for your country."

We will begin at 3:00 pm Bilingual Chaplet

Patriotic Rosary Litany of Saints

Then close outside with... Appetizers





The Knights of Columbus are collecting worn American flags for patriotic disposal!

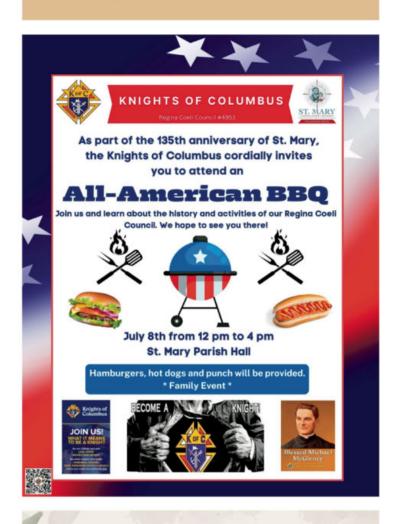
Please drop off your American flags in the box at the Church's entrance. All are invited to attend the 2nd Annual Patriotic Flag Retirement ceremony on Saturday, July 8th, at 8 am at the Escondido Columbus

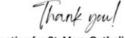
515 W Valley Pkwy, Escondido, CA 92025

ANUNCIOS PARROQUIALES

PRIMER VIERNES ES JULIO 7

La Iglesia concede una indulgencia Plenaria a los que asisten a Misa, reciben la Reconciliación y la Sagrada Eucaristía en honor del Sagrado Corazón de Jesús el primer viernes de cada mes durante nueve (9) meses consecutivos.







Donation for St. Mary Catholic Church

Richard and Beverly Lytwyn (both deceased) left a gift in their will of \$237,000 for our Church. We are grateful for this generous gift and will continue to pray for their souls. May they both rest in peace, and their example be an aspiration for others to follow.

Richard y Beverly Lytwyn (ambos fallecidos) dejaron un regalo en su testamento de \$237,000 para nuestra Iglesia. Estamos agradecidos por este generoso regalo y seguiremos orando por sus almas. Que ambos descansen en paz y que su ejemplo sea una aspiración a seguir para los demás.

06 OUR COMMUNITY / FINANCIALS

Thank you to everyone who helped organize and participated in our ordination anniversaries and farewell celebrations.

Gracias a todos los que ayudaron a organizar y participaron en nuestros aniversarios de ordenación y celebraciones de despedida.











For more pictures visit www.stmaryp.org/photos. Para más fotos, visite www.stmaryp.org/photos.

RESTRICTED PROJECTS FUND

Second Collection on the Third Weekend (replacing the Debt Reduction collection)

February thru April 2023 donations \$45,029

May 2023 donations \$14,623

June 1 - 18 2023 donations \$8,393

Total Donations Received \$68,045

MASS COLLECTIONS

Week of June 25, 2023:

Weekend Collection \$23,482
Online Tithing \$1,944

Total

\$25,426

*Middle School Roof \$80K and School Bathrooms \$45K.

Celebrating Life June 24th, 2023 on the 1st Anniversary of the Dobbs decision that overturned Roe v. Wade.

Thank you to everyone who contributed to the success of this event.

Celebrando la vida el 24 de junio de 2023 en el primer aniversario de la decisión de Dobbs que anuló Roe v. Wade. Gracias a todos los que contribuyeron al éxito de este evento.























For more pictures visit <u>www.stmaryp.org/photos.</u> Para más fotos, visite <u>www.stmaryp.org/photos.</u>

ADORATION

"Jesus has made Himself the Bread of Life to give us life. Night and day, He is there. If you really want to grow in love, come back to the Eucharist, come back to that Adoration." – Mother Teresa

Hours in need: Mon. 12pm, 3pm; Tue. 3pm, 4pm, 5pm; Wed.11am,1pm, 5pm; Thurs. 7am, 12pm; Fri. 6am, 11am, 1pm, 3pm, 4pm Hours between 6am–6pm: Donna Oeland - 619-888-5751

Hours between 7pm-5am: Rafael Trejo - 760-717-1596



"Jesús se ha hecho Pan de Vida para darnos vida. Noche y día, está ahí. Si de verdad quieres crecer en el amor, vuelve a la Eucaristía, vuelve a esa Adoración. " – Madre Teresa

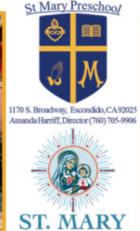
Horas necesarias: Lunes: 12pm, 3pm; Martes: 3pm, 4pm, 5pm; Miércoles: 11am, 1pm, 5pm; Jueves: 7am, 12pm; Viernes: 6am, 11am, 1pm, 3pm, 4pm

Horario de 6am a 6pm: Lourdes Alejandrino - 760-519 4226 Horario de 7pm a 5am: Rafael Trejo - 760-717-1596



St. Mary Preschool Now Enrolling for 2023-2024







For more information, call us at 760-705-9906, email aharriff@stmaryesc.org, or visit our webpage at www.stmaryp.org/st-mary-preschool

You will be blessed by participating in a ministry. Contact the person listed to find out how. *Area code (760) unless stated otherwise.

ENGLISH MINISTRIES

http://www.stmaryp.org/english-ministries

ittp://www.stmaryp.org/english-i	
	inity(Irma Pimentel) 858-229-2256
	(Mila Penano) 619-944-2616
Altar & Rosary Society	(Yvonne Meziere) 740-5188
Altar Servers	(Mando Gomez) 760-522-764
	(front office) 745-1611
	(front office) 745-1611
	(Jean Michaels) 745-9439
	or Christ(Jazmin Solorio) 524-0884
Confirmation and Youth	(Vicky Briceno) 745-1611 x236
Divine Mercy	(Liz Westwood) 619-993-4808
	(Kathryn Masters) 580-8156
-	Divine Mercy
	(Jeanette Moser) 732-213-0406
	Holy Communion
	(Mary Golder) 214-1099
	Ron & Rose Canturia) 619-398-5038
-	(Leslie Brunolli) 224-2361
	(Gary Johnson) 884-7974
	(Meg Mackintosh) 443-9811
	(Ramon Garcia) 745-1611 x210
	(Edith McKenzie) 858-254-1564
	(Kelley MacIsaac) 717-5262
	(Karen Forrey) 619-300-7606
	(Lidia Rennix) 271-7743
	enacle(Grace Magill) 858-271-0913
	(front office) 745-1611
Patriotic Rosary	(Mila Penano) 619-944-261
	nglish: Donna Oeland 619-888-5751
	anish: Lourdes Alejandrino 519-4226
	Ocn Jim and Carol Kostick) 745-1611
	(Karen Forrey) 619-300-7606
	(Paul & Liz Davied) 303-829-2061
	(Ruth Lovison) 913-5135
77.5	(Robin Saunders) 519-6567
	cn. Andrés Sánchez) 745-1611 x215
	(Lidia Rennix) 271-7743
	(Kathryn Masters) 745-1611
1=1	(Emily Silady) 743-3431
	(Amanda Harriff) 705-9906
	d(Maria Pini) 442-777-3229
	(Walla Pill) 442-777-3227
	(Enil Bliesath) 619-972-6012
	(Anthony Olvera) 805-727-1354
Totally Addits	(Anthony Olvera) 603-727-1334

INDEPENDENT MINISTRIES

40 Days for Life	(Ed & Alma Reyes) 713-7092
Alliance of the Holy Fami	ly International (AHFI)
	Steve & Connie Scoggin) 858-335-4096
St. Dismas Guild - Prison I	Ministry(Sharon Soberon) 466-7001
Knights of Columbus	(Brian Howard) 747-2244

Call the Facilities Office at 760-745-1611 x210 to schedule all rooms and facilities in the Parish. For bulletin and website requests contact: Alma Reyes areyes@stmaryp.org 760-745-1611 ext. 205.

MINISTERIOS HISPANOS

http://www.stmaryp.org/spanish-minstries

Adoradores de la Divina Misericordia (Guatemala) (Alfredo Mendoza) 858-222-9588 Apos. de Maria en la Iglesia Domestica (Saula Varona) 807-8053 Asn. Guadalupana	http://www.stmaryp.org/spanish-minstries
Apos. de Maria en la Iglesia Domestica (Saula Varona) 807-8053 Asn. Guadalupana	Adoradores de la Divina Misericordia (Guatemala)
Asn. Guadalupana	(Alfredo Mendoza) 858-222-9568
Cenaculo de Oracion Sacerdotal Mariano	Apos. de Maria en la Iglesia Domestica (Saula Varona) 807-8053
Com. De Guatemala	Asn. Guadalupana(Manuel Razo) 815-6981
Com. De Guatemala	Cenaculo de Oracion Sacerdotal Mariano
Conquistando las Naciones por Cristo(Luis Guillen) 484-7599 Confirmación Juvenil	(Rosa Wilson) 858-215-0098 (Raquel Acosta-Lopez) 715-4207
Conquistando las Naciones por Cristo(Luis Guillen) 484-7599 Confirmación Juvenil	Com. De Guatemala(Carlos Marroquin) 443-9812
Confirmación Juvenil	
Consagraciones a Jesus por Maria	
Educación Religiosa	
Encuentro de Conversion Católica	
Encuentros de Conversión Juvenil(Juan Anguiano) 522-3372 Encuentro Matrimonial(Pedro y Micaela Valencia) 827-9651 Encuentros de Promocion Juvenil(Matilde Macedo) 655-2531 Esperanza de Raquel(Irma y Artemio Rangel) 745-1611 Evangelización Familiar(Jose & Marisol Rivera) 443-7340 Funerales	
Encuentro Matrimonial(Pedro y Micaela Valencia) 827-9651 Encuentros de Promocion Juvenil(Matilde Macedo) 655-2531 Esperanza de Raquel	
Encuentros de Promocion Juvenil	
Esperanza de Raquel	
Evangelización Familiar	
Funerales	
Grupo de Oración	
Hospitalidad	
La Divina Misericordia	
Lectores	
Legion de María	
Los Varones de Emaus	
Ministerio de Matrimonios(Evaristo y Caritina Alonso) 715-7349 Ministros Extra-Ordinarios de Comunión	
Ministros Extra-Ordinarios de Comunión	
Misioneros Parroquiales-Apóstoles de la Palabra	
Misioneros Parroquiales-Apóstoles de la Palabra	
Mujeres Cenando con Jesús	
Mujeres Cenando con Jesús	
Música y Coros	
Niños Sordos	
Planificación Familiar	
Pre-Bautismales	
Pro-Vida	
Quinceañeras	
RICA	
Rosario-Iglesia	
San Nicolas Tolentino	RICA(Ranulfo Rojas) 480-2840
Sacristanes	
Servidores del Altar(Mando Gomez) 760-522-7646 Teología del Cuerpo y Castidad(Juan & Mayra Aparicio) 532-8604	
Teología del Cuerpo y Castidad(Juan & Mayra Aparicio) 532-8604	
(Juan & Mayra Aparicio) 532-8604	
	-
Union Mutualista de San José (Patricia Esparza) 746-3424	(Juan & Mayra Aparicio) 532-8604
The state of the s	Union Mutualista de San José (Patricia Esparza) 746-3424



Llame a la Oficina de Instalaciones al 760-745-1611 x210 para programar todas las instalaciones en la Parroquia. Para solicitudes de boletines y sitios web, póngase en contacto con: Alma Reyes reyes@stmaryp.org 760-745-1611 ext. 205.





SUPPORT OUR ADVERTISERS!





Senior Helpers stands ready to serve your family's needs with personalized, in-home care and expertly-trained professional caregivers.

Let us ease your mind with a complimentary in-home care assessment

- Alzheimer's & Dementia Care Parkinson's Care
- Chronic Disease Car
- Surgery Assistance & Sitter Services
- · Companion Care VA Benefit Assistance
- Transition Care Wellness Watch
- Respite Care End of Life Support

ADDRESS 111 N. Broadway Escondido, CA

SCAN M

FINE DINING CAREER

UP TO \$3,000 SIGN-ON INCENTIVE



PECHANGA.COM/CAREERS



NEVER MISS OUR BULLETIN!

SUBSCRIBE

Have our bulletin emailed to you every week.



VISIT WWW.PARISHESONLINE.COM

SUPPORT OUR ADVERTISERS







Serving all of San Diego County **Family Owned and Operated**

760-497-7916 760-747-6890

BE YOURSELF. BRING YOUR PASSION WORK WITH PURPOSE





800-734-6544



BANKRUPTCY AND DEBT RELIEF



Z&A TRANSMISSIONS

LET'S GROW YOUR BUSINESS

Place Your Ad Here

and Support Our Parish!

CONTACT ME Kathryn Dickens

kdickens@4LPi.com

(800) 950-9952 x5809

Juan C., Parishioners



760.877-6793 251 N. Vinewood St Suite D

Escondido, CA

INSURANCE STOP **AUTO, HOME & COMMERCIAL**

MATTHEW KING INSURANCE AGENCY, INC.

King of Insurance, where you're treated like royalty For all your Auto, Home, and Commercial Needs Contact:

We shop with over 40 Carriers

office: 1-800-600-7914 | cell: 619-843-2265 330 W Felicia Ave. Ste. E4, Escondido, CA 92025 Lic #0D28773







Alhiser-Comer Mortuary (760) 745-2162

Family Owned & Operated since 1897 • Quality, Caring Service for Burial & Cremation 225 S Broadway • Escondido FD #297



WE APPRECIATE OUR ADVERTISERS!





1855 S Centre City Pkwy • Escondido, CA (760) 741-7827 • majormarketgrocery.com



catholicmatch[®] California



Place Your Ad Here and Support our Parish!

purchase an ad with









EL MINISTERIO DE EVANGELIZACIÓN FAMILIAR TE INVITA A SU PRÓXIMO RETIRO - CAMPAMENTO FAMILIAR

JULIO 7, 8 Y 9, 2023.



"YO Y MI FAMILIA SERVIREMOS AL SEÑOR." JOSUÉ 24:15

"JESUS FUENTE DE VERDADERA ALEGRÍA"

¿Dónde?: LAKE HENSHAW SANTA YSABEL 26439 highway 76 Santa Ysabel CA QUIENES PUEDEN ASISTIR?: TODA LA FAMILIA (PADRES E HIJOS)

DONACIÓN: \$150.00 POR FAMILIA.

TENDREMOS LA CELEBRACIÓN DE LA SANTA MISA

HABRÁ: TEMAS, ALABANZAS, ORACIÓN, JUEGOS, OBRAS, DINÁMICAS Y MUCHO MÁS ¡TE ESPERAMOS NO FALTES!

PARA MÁS INFORMACIÓN CONTACTAR:

COORDINADORES: JOSÉ Y MARISOL RIVERA (760) 443-7340 Y (760) 715-9234 SUBCOORDINADORES: MARTIN Y VERONICA MALDONADO (760) 809-6100 Y (760) 975-5667

